KINH PHOÙNG QUANG BAÙT-NHAÕ

**QUYEÅN 15**

**Phaåm 65: THAÂN CAÄN**

Trôøi Ñeá Thích nghó: “Boà-taùt haønh saùu phaùp Ba-la-maät vaø möôøi taùm phaùp Baát coäng, coøn sieâu vieät hôn taát caû chuùng sinh, huoáng chi khi thaønh Voâ thöôïng Boà-ñeà. Ñoái vôùi nhöõng ngöôøi phaùt taâm hoïc trí Nhaát thieát, lôïi ích vaø tuoåi thoï cuûa hoï coøn hôn haún moïi ngöôøi, huoáng chi ngöôøi phaùt taâm Voâ thöôïng Boà-ñeà. Vì vaäy, nhöõng ngöôøi chöa phaùt taâm phaûi thaân caän vò aáy.” Nghó theá, Ñeá Thích tung hoa Maïn-ñaø-la leân cuùng döôøng Phaät roài nguyeän: Neáu ngöôøi naøo phaùt taâm Voâ thöôïng Boà-ñeà thì xin cho toâi ñöôïc nhöõng nguyeän öôùc nhö thaønh töïu trí Nhaát thieát; phaùp Töï nhieân; phaùp voâ laäu.

Ñeá Thích laïi baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Theo taâm nguyeän cuûa con, baäc phaùt taâm Voâ thöôïng Boà-ñeà thì khoâng coøn muoán trôû laïi quaû vò A-la-haùn hoaëc Bích-chi-phaät. Ngöôïc laïi, vò aáy neân an truï ôû Ñaïi thöøa. Hôn theá nöõa, vò aáy laøm phaùt trieån haïnh nguyeän baèng caùch thaáy nhöõng ngöôøi chòu khoå trong ba coõi taïo ñieàu kieän giuùp ñôõ cho hoï. Coù nhö theá môùi goïi laø taâm nguyeän Boà-taùt. Nguyeän raèng: Chuùng ta phaûi soáng töông quan töông trôï nhö: Ngöôøi ñöôïc ñoä roài ñoä cho ngöôøi chöa ñöôïc ñoä; mình ñaõ ñöôïc an giuùp ngöôøi chöa an; mình ñaõ Nieát-baøn roài ñoä cho ngöôøi ñeàu chöùng Nieát-baøn.

Ñeá Thích baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Thieän nam, thieän nöõ hoan hyû vôùi ngöôøi môùi phaùt taâm Boà-taùt seõ ñöôïc bao nhieâu phöôùc? Hoan hyû vôùi ngöôøi phaùt taâm ñaõ laâu ñöôïc bao nhieâu phöôùc? Hoan hyû vôùi baäc khoâng thoaùi chuyeån ñöôïc bao nhieâu phöôùc? Vaø hoan hyû vôùi baäc Nhaát sinh boå xöù ñöôïc bao nhieâu phöôùc?

Phaät baûo Ñeá Thích:

–Naøy Caâu-döïc! Ngöôøi ôû trong thieân haï coøn coù theå tính löôøng ñeå bieát, coøn phöôùc cuûa ngöôøi tuøy hyû khoâng theå tính löôøng bieát ñöôïc.

Naøy Caâu-döïc! Ví nhö laáy nöôùc bieån caû khaép ba ngaøn theá giôùi roài phaân ra theo ñôn vò gioït nöôùc treân moät phaàn traêm cuûa sôïi toùc, soá gioït nöôùc kia coøn coù theå tính heát coøn phöôùc ñöùc cuûa ngöôøi tuøy hyû khoâng theå naøo tính löôøng ñöôïc.

Naøy Caâu-döïc! Duøng hoäc, ñaáu, thaêng ñong löôøng heát caûnh giôùi hö khoâng trong a- taêng-kyø coõi Phaät thì coøn coù theå bieát soá löôïng, nhöng khoâng theå löôøng ñöôïc coâng ñöùc tuøy hyû kia.

Ñeá Thích baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Nhöõng ngöôøi khoâng phaùt taâm hoan hyû vôùi Boà-taùt môùi phaùt taâm, vì hoï laø quyeán thuoäc cuûa ma, töø coõi ma ñi ñeán. Vì sao? Vì ngöôøi hoan hyû vôùi Boà-taùt phaùt taâm laø phaù hoaïi ma. Ngöôøi naøo muoán luoân luoân quy kính ngoâi Tam baûo khoâng leä thuoäc vaøo moät töôùng, hai töôùng thì phaûi hoan hyû vôùi ngöôøi caàu Voâ thöôïng Boà-ñeà.

Phaät noùi:

–Ñuùng vaäy, naøy Caâu-döïc! Ngöôøi phaùt taâm tuøy hyû aáy ñöôïc ñeán cuùng döôøng chö Phaät ôû caùc coõi. Vì sao? Vì soá ngöôøi môùi phaùt taâm ñeàu taïo coâng ñöùc tuøy hyû. Keå töø khi

môùi phaùt taâm Boà-taùt cho ñeán haøng Thaäp truï hay Chaùnh ñaúng giaùc thì vieäc taïo coâng ñöùc cuûa nghieäp thieän cuõng baét ñaàu tuøy hyû, nhôø coâng ñöùc naøy neân vò aáy sôùm gaàn ñaïo quaû Voâ thöôïng Boà-ñeà. Thaønh töïu quaû vò aáy roài, Boà-taùt seõ ñoä voâ soá chuùng sinh.

Naøy Caâu-döïc! Vì theá thieän nam, tín nöõ môùi phaùt taâm neân ñem coâng ñöùc hoan hyû ñeå hoài höôùng Voâ thöôïng Boà-ñeà, cho ñeán nhöõng baäc khoâng thoaùi chuyeån vaø Nhaát sinh boå xöù cuõng theá. Nhöng vò aáy khoâng caàu baèng taâm maø cuõng khoâng rôøi taâm.

Tu-boà-ñeà thöa:

–Taâm nhö huyeãn thì laøm sao ñaït ñöôïc Voâ thöôïng Boà-ñeà? Phaät daïy:

–Theá naøo, oâng coù thaáy taâm nhö huyeãn khoâng? Tu-boà-ñeà thöa:

–Daï khoâng! Baïch Theá Toân, con khoâng thaáy taâm nhö huyeãn, cuõng khoâng thaáy chaúng phaûi huyeãn.

Phaät hoûi:

–Cuõng khoâng coù phaùp ñeå thaáy taâm aáy chaêng? Vaø cuõng khoâng thaáy huyeãn gaén lieàn taâm, thaáy nhö theá goïi laø phaùp thaønh Voâ thöôïng Boà-ñeà?

Tu-boà-ñeà thöa:

–Daï khoâng! Baïch Theá Toân, cuõng khoâng coù phaùp coù theå naém giöõ, huoáng chi coù phaùt sinh phaùp coù, phaùp khoâng. Phaùp moân roãng vaéng khoâng theå naém baét, cuõng khoâng theå khoâng. Neáu cho raèng phaùp thöôøng tòch khoâng theå thaønh töïu Voâ thöôïng Boà-ñeà thì khoâng coù gì ñeå thaønh töïu quaû vò aáy.

Baïch Theá Toân! Vì taát caû phaùp khoâng theå naém baét cuõng khoâng coù. Baïch Theá Toân, saùu phaùp Ba-la-maät vaø ñaïo thöôøng roãng laëng neân thaønh töïu Voâ thöôïng Boà-ñeà, nhöng ñaïo quaû aáy cuõng thöôøng roãng laëng.

Tu-boà-ñeà thöa:

–Baïch Theá Toân! Baùt-nhaõ ba-la-maät vaø Voâ thöôïng Boà-ñeà ñeàu thöôøng roãng laëng thì laøm theá naøo ñeå giaùc ngoä?

Phaät khen:

–Laønh thay, laønh thay! Trí Nhaát thieát roãng laëng neân Voâ thöôïng Boà-ñeà cuõng roãng

laëng.

Naøy Tu-boà-ñeà! Neáu Baùt-nhaõ ba-la-maät vaø trí Nhaát thieát khoâng tòch tónh thì khoâng

phaûi Baùt-nhaõ ba-la-maät vaø trí Nhaát thieát.

Tu-boà-ñeà! Theá neân, söï coù maët cuûa Baùt-nhaõ ba-la-maät vaø trí Nhaát thieát ñöôïc hieåu nhö vaày, khoâng phaûi nhôø Baùt-nhaõ ba-la-maät maø cuõng khoâng phaûi rôøi noù thaønh töïu Chaùnh giaùc. Neáu thieáu Baùt-nhaõ ba-la-maät thì hoaøn toaøn khoâng thaønh quaû vò aáy.

Tu-boà-ñeà thöa:

–Baïch Theá Toân! Theá laø söï haønh ñaïo cuûa Boà-taùt thaät saâu xa. Phaät ñaùp:

–Ñuùng nhö lôøi oâng noùi, söï theå nhaäp cuûa Boà-taùt raát laø khoù nhoïc vaø saâu xa. Tuy chòu khoå nhoïc nhöng khoâng chöùng phaùp nöûa ñöôøng ñeå ñi vaøo haønh La-haùn, Bích-chi-phaät.

Tu-boà-ñeà baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Con töøng nghe Ngaøi noùi, Boà-taùt khoâng laøm khoå. Vì sao? Vì vò aáy khoâng thaáy laøm vieäc naøy ñeå chöùng ñaéc, cuõng khoâng thaáy Baùt-nhaõ ba-la-maät coù theå chöùng ñaéc, vì caùc phaùp ñeàu khoâng theå naém baét ñöôïc. Vì vaäy, nhöõng nghóa, nhöõng phaùp, nhöõng Baùt-nhaõ ba-la-maät naøo coù theå chöùng ñaéc ñeå thaønh Voâ thöôïng Boà-ñeà?

Tu-boà-ñeà noùi tieáp: Boà-taùt thöïc haønh chính laø haønh nhöõng ñieàu khoâng theå naém baét.

Ñoái vôùi nhöõng phaùp aáy, Boà-taùt xa nhöõng phaùp coù giôùi haïn trong voâ haïn.

Baïch Theá Toân! Neáu Boà-taùt nghe ñieàu naøy, khoâng thoaùi chí, khoâng bieáng nhaùc thì chính vò aáy laø ngöôøi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät, nhöng khoâng thaáy mình haønh Baùt-nhaõ ba- la-maät cuõng khoâng thaáy mình thaønh töïu Voâ thöôïng Boà-ñeà. Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät khoâng nghó raèng: “Nhöõng quaû vò La-haùn, Bích-chi-phaät caùch xa ta, trí Nhaát thieát gaàn ta.”

Ví nhö hö khoâng, khoâng nghó ñeán gaàn ta, vì hö khoâng khoâng phaân bieät. Cuõng vaäy, Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät khoâng neân nghó hai ñaïo aáy caùch xa ta, coøn trí Nhaát thieát thì gaàn ta. Vì sao? Vì Baùt-nhaõ ba-la-maät cuõng khoâng coù phaân bieät. Ví nhö ngöôøi huyeãn khoâng nghó, aûo thuaät gia ôû gaàn ta, ngöôøi xem xa ta. Vì ngöôøi huyeãn khoâng coù yù nieäm. Ví nhö aùnh saùng khoâng nghó, khi ôû gaàn ta thì saùng, xa ta thì toái. Vì theá Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät cuõng khoâng aùi nhieãm vôùi baäc Chaùnh giaùc.

Baïch Theá Toân! Baùt-nhaõ ba-la-maät cuõng theá. Ví nhö Ñöùc Nhö Lai khoâng nghó cuõng khoâng daïy laø Nhò thöøa caùch xa ta, Ñöùc Phaät gaàn ta. Vì ñieàu Ngaøi daïy laø voâ nieäm, neân Baùt-nhaõ ba-la-maät cuõng voâ nieäm. Ví nhö vieäc laøm cuûa Nhö Lai khoâng nghó raèng Nhò thöøa xa ta, quaû Phaät gaàn ta. Vì sao? Vì Nhö Lai voâ nieäm neân Baùt-nhaõ ba-la-maät cuõng voâ nieäm. Thí nhö vieäc cuûa mình laøm cuõng khoâng nghó hoaëc noùi, vieäc laøm cuûa Baùt-nhaõ ba- la-maät cuõng theá.

Khi aáy, Toân giaû Xaù-lôïi-phaát hoûi Tröôûng laõo Tu-boà-ñeà:

–Chæ coù Baùt-nhaõ ba-la-maät môùi khoâng nieäm thoâi sao? Tu-boà-ñeà ñaùp:

–Töø saùu phaùp Ba-la-maät, naêm aám, saùu caên, saùu nhaäp, boán Thieàn, boán Taâm voâ löôïng, boán Khoâng ñònh, ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, ba moân giaûi thoaùt, möôøi Löïc, möôøi taùm phaùp Baát coäng, boán Voâ sôû uùy, boán Voâ ngaïi tueä, trí Nhaát thieát cho ñeán ñaïo vaø taùnh höõu vi, taát caû ñeàu voâ nieäm.

Xaù-lôïi-phaát hoûi:

–Neáu Tröôûng laõo noùi taát caû phaùp ñeàu khoâng coù nieäm thì töø ñaâu maø coù naêm caûnh giôùi, töø ñaâu leân ñeán Tu-ñaø-hoaøn,Tö-ñaø-haøm, A-na-haøm, A-la-haùn, Bích-chi-phaät, Phaät?

Tu-boà-ñeà noùi:

–Taát caû chuùng sinh töø boán ñieân ñaûo maø phaùt sinh. Boán ñieân ñaûo môùi taïo taùc caùc haïnh nghieäp veà thaân, khaåu, yù ñeå thoï thaân khaùc nhau nhö: Ñòa nguïc, Ngaï quyû, Trôøi, Ngöôøi.

Xaù-lôïi-phaát hoûi:

–Laøm sao coù baäc Tu-ñaø-hoaøn cho ñeán baäc Chaùnh ñaúng giaùc? Tu-boà-ñeà ñaùp:

–Vì nhöõng baäc aáy ñeàu voâ nieäm. Vì theá, Xaù-lôïi-phaát, Toân giaû neân bieát theá naøy: Taát caû phaùp ñeàu voâ nieäm, bieát nhö vaäy laø thaät teá cuûa phaùp taùnh.

Xaù-lôïi-phaát! Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät baèng voâ nieäm neân ñöôïc giaùc ngoä baèng phaùp voâ nieäm.

